

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—सण्ड 3—उपसण्ड (il)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकारित

PUBLISHED BY AUTHORITY

ri⊳ 200]

मई विल्ली, शुक्रवार, मई 13, 1977 वैशास 23, 1899

No. 200]

NEW DELHI, FRIDAY, MAY 13, 1977 VAISAKHA 23, 1800

इस भाग में भिन्न पुष्ट संख्या दी जाती हैं जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

MINISTRY OF COMMERCE

ORDERS

EXPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 13th May 1977

- S.O. 334(E).—In exercise of the powers conferred by Section 3 of the Imports & Exports (Control) Act, 1947, (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Exports (Control) Order, 1977, namely:—
 - This Order may be called the Exports (Control) Third Amendment Order, 1977.
 - 2. In the Exports (Control) Order, 1977:-
 - (i) in Part 'A' of Schedule I, the existing entry No. 16(i) shall be deleted.
 - (ii) In Part 'B' of Schedule I, the following sub-item shall be added after item No. 31(ii).—

"31(iii)-Castor Oil."

(iii) In OGL-4, the following item shall be added after item No. 4:--

(1)	(2)	(3)	(4)
4A.	Castor Oil	B. 31(iii)	State Trading Corporation

[No. E(C)O, 1977/AM(3)]

बा णिज्य मंत्रालय

श्रादेश

निर्यात व्यापार नियंत्रण

न**र्ड** दिल्ली, 13 **मई**, 1977

का॰ घा॰ 334(घ).— प्रायात-निर्यात (नियत्नण) प्रधिनियम, 1947, (1947 का 18) के खण्ड 3 द्वारा प्रवत्त प्रधिकारों का प्रयोग कर केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा निर्यात (नियंत्रण) घावेश, 1977 में और आगं सशोधित करने के लिए निम्नलिखित श्रादेश का निर्माग करती है: प्रश्रीत :—

- 1. इस आरेश को निर्यात (नियत्रण) तीसरा समोधन आदेश 1977 की सज्ञा दी जाए।
 - 2. निर्यात (नियद्गण) भादेश, 1977 रें -
 - (1) अनु गूची 1 के भाग 'ए' मे से वर्तमान प्रविष्टि म० 16 (1) को हटाया जाएगा ।
 - (2) मनुसूची 1 के भाग 'बी' मे, मद सं० 31(2) के बाद निम्तिबित उप-मद को शामिल किया जाएगा :---

(3) खुले सामान्य लाइसेंस 4 में मद स० 4 के पश्चात् निम्नलिखित मद शामिल की जाएगी .—

(1)	(2)	(3)	(4)	
4 ए	भरण्डी का तेल	बी-431(3)	राज्य व्यापार निगम	

[स॰ ई(सी) भ्रो, 1977/ए एम (3)]

- **S.O.** 335(E).—In exercise of the powers conferred by Section 3 of the Imports & Exports (Control) Act, 1947, (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Exports (Control) Order, 1977, namely:—
 - This Order may be called the Exports (Control) Fourth Amendment Order, 1977.
 - 2. In Part 'A' of Schedule I, to the Exports (Control) Order, 1977, the following sub-item shall be added after item No. 6(v) —

"6(vi)—Kardı Seed 6(vil)—Niger Seed".

- 3. In Part 'A' of Schedule I, to the Exports (Control) Order, 1977, the following sub-item shall be added after item No. 16(vii):---
 - "16(viii)—Kardi Oil

16(ix)—Niger Seed Oil".

[No. E(C)O, 1977/AM(4)]

A. S. GILL.

Chief Controller of Imports & Exports.

का० ग्रा॰ 335(ग्र).—ग्रायात तथा निर्यात (नियन्नण) ग्रिधिनियम, 1947 (1947 का 18) के खंड 3 द्वारा प्रदत्त ग्रिधिकारों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एतल्द्वारा निर्यात (नियंन्नण) भ्रादेश, 1977 में श्रागे भ्रौर सशोधन करने के लिए निम्नलिखित श्रादेश की रचना करती है, अर्थात् :—

- 1. इसे निर्यात (नियन्नण) चौथा समोधन भादेश, 1977 की सजा दी जाए ।
- 2 निर्यात (नियन्नण) श्रादेश, 1977 की श्रनुसूची 1 के भाग 'ए' मे, निम्नलिखित उप-मदो को, मद स० 6(5) के बाद जोड़ा जाएगा .—
 - "6(6)—कार्डी बीज
 - 6(7)—तिल्ली के बीज"
- 3 निर्यात (नियंत्रण) भ्रादेश, 1977 की श्रनुसूची 1 के भाग 'ए' मे, निम्नलिखित उप-मदों, को मद सं० 16(7) के बाद जोड़ा आएगा .—
 - "16(8)---कार्डी तेल
 - 16(9)--- तिल्ली का तेल"

[स॰ ६(वी)ओ, 1977/ए एम (4)] ए० एस० गिल,

म्ब्य नियंत्रक, धायात नियति ।